

**LIETUVOS RESPUBLIKOS ŠVIETIMO, MOKSLO IR SPORTO
MINISTERIJOS
IR
UKRAINOS ŠVIETIMO IR MOKSLO MINISTERIJOS
BENDRADARBIAVIMO MOKSLO IR TECHNOLOGIJŲ SRITYJE
PROGRAMA**

Lietuvos Respublikos švietimo, mokslo ir sporto ministerija ir Ukrainos švietimo ir mokslo ministerija, toliau vadinamos Susitariančiosiomis šalimis,

vadovaudamosi Lietuvos Respublikos Vyriausybės ir Ukrainos Vyriausybės susitarimo dėl bendradarbiavimo švietimo, mokslo ir kultūros srityje, pasirašyto 1993 m. rugpjūčio 4 d. Kijeve, nuostatomis,

vadovaudamosi Lietuvos Respublikos švietimo ir mokslo ministerijos ir Ukrainos švietimo ir mokslo ministerijos susitarimo dėl bendradarbiavimo švietimo ir mokslo srityje, pasirašyto 2002 m. gegužės 19 d. Vilniuje, nuostatomis,

siekdamos plėtoti ir skatinti bendradarbiavimą mokslo ir technologijų srityje,

s u s i t a r ė pasirašyti dvišalio bendradarbiavimo mokslo ir technologijų srityje programą (toliau – MT programa).

1. MT programos vykdymą organizuoja ir koordinuoja Lietuvos Respublikos švietimo, mokslo ir sporto ministerija iš Lietuvos Respublikos pusės ir Ukrainos švietimo ir mokslo ministerija (toliau – UŠMM) iš Ukrainos pusės. MT programą įgyvendina: iš Lietuvos Respublikos pusės – Lietuvos mokslo taryba (toliau – LMT), iš Ukrainos pusės – UŠMM, toliau vadinamos MT programą įgyvendinančiomis institucijomis.

2. MT programai koordinuoti Susitariančiosios šalys sudaro dvišalę bendradarbiavimo mokslo ir technologijų srityje komisiją (toliau – Komisija):

2.1. Komisiją sudaro abiejų Susitariančiųjų šalių atstovai. Atitinkamos Susitariančiosios šalies Komisijos dalis formuojama pagal tos Susitariančiosios šalies valstybės teisės aktus. Kiekviena iš Susitariančiųjų šalių į Komisiją iš savo atstovų skiria savo dalies Komisijos pirmininką ir sekretorių. Laikotarpiu tarp susitikimų informacija keičiamasi per Komisijos pirmininkus ar sekretorius. Komisijos sprendimai gali būti derinami ir priimami naudojant elektronines komunikacijos priemones arba keičiantis Susitariančiųjų šalių abiejų dalių Komisijų sprendimais paštu. Pirmininkai organizuoja savo dalies Komisijos darbą. Sekretoriai užtikrina savo dalies Komisijos einamuosius darbus ir rengia Komisijos posėdžiams būtiną medžiagą. Komisijos sprendimai priimami bendru susitarimu;

2.2. Komisija tvirtina:

2.2.1. prioritetines dvišalio bendradarbiavimo mokslo ir technologijų srityje kryptis;

2.2.2. dvišalių mokslinių tyrimų projektų (toliau – projektai) atrankos ir vertinimo kriterijus;

2.2.3. skelbiamų konkursų datas;

2.2.4. projektų finansavimo tvarką;

2.2.5. finansuojamų projektų, veiklos rūšių sąrašą.

2.3. Komisija pagal savo kompetenciją:

2.3.1. siekia sudaryti palankias sąlygas MT programai įgyvendinti;

2.3.2. svarsto MT programos ir vykdomų projektų rezultatus;

2.4. Komisijos posėdžius organizuoja paeiliui kiekviena iš Susitariančiųjų šalių. Komisijos posėdžių organizavimo, keitimosi ekspertais, vertėjų paslaugų (esant poreikiui) išlaidas dengia priimančioji Susitariančioji šalis. Siunčiančioji Susitariančioji šalis apmoka savo dalies Komisijos narių kelionės, draudimo ir apgyvendinimo kitos Susitariančiosios šalies valstybėje išlaidas. Komisijos posėdžiai organizuojami ne rečiau kaip vieną kartą per dvejus metus. Esant poreikiui, posėdžiai gali būti organizuojami nuotoliniu būdu;

2.5. Komisijos posėdžio sprendimai įforminami protokolu. Protokolas rengiamas lietuvių, ukrainiečių ir anglų kalbomis, visi tekstai turi vienodą teisinę galią. Protokolą pasirašo Komisijos pirmininkai, jų nesant – pavaduotojai. Komisijos sprendimai įsigalioja nuo protokolo pasirašymo dienos, jei protokole nenumatyta kitaip.

3. Pagal MT programą vykdomi projektai atrenkami konkurso būdu. Projektų finansavimo konkursai Lietuvos Respublikoje ir Ukrainoje skelbiami vienu metu.

4. Skelbiamame konkurse gali dalyvauti visų Lietuvos Respublikos ir Ukrainos mokslo ir studijų institucijų mokslininkai, kiti tyrėjai, jų grupės. Būtina sąlyga – turėti partnerį iš kitos Susitariančiosios šalies valstybės. Susitariančiosios šalys gali nustatyti papildomas sąlygas savo šalies pareiškėjams.

5. MT programos projektuose gali būti finansuojamos šios veiklos rūšys:

5.1. projekte dalyvaujančių mokslininkų ir kitų tyrėjų vizitų į Lietuvos Respubliką/ Ukrainą išlaidos;

5.2. bendrų seminarų, konferencijų, susitikimų Lietuvos Respublikoje / Ukrainoje organizavimas;

5.3. bendrų straipsnių (leidinių), bendrų renginių medžiagos rengimo ir leidybos išlaidos;

5.4. gali būti finansuojamos kitos veiklos rūšys, susijusios su moksliniais tyrimais, pagal kiekvienos iš Susitariančiųjų šalių valstybių teisės aktus.

6. Keitimosi mokslininkais ir kitais tyrėjais finansavimo sąlygos:

6.1. apmokami mokslininkų ir kitų tyrėjų trumpalaikiai vizitai (ne ilgesni kaip 14 dienų trukmės);

6.2. siunčiančiosios Susitariančiosios šalies MT programą įgyvendinanti institucija apmoka:

6.2.1. mokslininkų ir kitų tyrėjų kelionės išlaidas į kitos Susitariančiosios šalies valstybę iki vietovės, kurioje yra projektą įgyvendinanti institucija – partnerė, ir sveikatos draudimo išlaidas pagal kiekvienos iš Susitariančiųjų šalių valstybių teisės aktus;

6.2.2. pragyvenimo išlaidas kitos Susitariančiosios šalies valstybėje (nakvynė, maitinimas, miesto transportas), vadovaujantis Susitariančiųjų šalių valstybių teisės aktais;

6.3. priimančioji šalis apmoka projekte numatytų bendrų seminarų, konferencijų, susitikimų savo šalyje organizavimo išlaidas, atvykstančių mokslininkų ir kitų tyrėjų kelionių šalies viduje išlaidas.

7. Lietuvos Respublikos mokslininkai ir kiti tyrėjai savo projektus lietuvių kalba teikia MT programą Lietuvos Respublikoje įgyvendinančiai institucijai (LMT), Ukrainos mokslininkai ir kiti tyrėjai savo projektus ukrainiečių kalba teikia MT programą Ukrainoje įgyvendinančiai institucijai (UŠMM).

8. MT programą įgyvendinančios institucijos projektus, gautus iki nustatytos datos, teikia vertinti ekspertams.

9. Teikiamus projektus ekspertai vertina pagal šiuos kriterijus:

9.1. projekto mokslinė kokybė ir inovacinis pobūdis;

9.2. laikinų mokslinių kolektyvų gebėjimas įgyvendinti projektą ir jų kompetencija;

9.3. projekte dalyvaujančių organizacijų infrastruktūros kokybė;

9.4. doktorantų ir jaunųjų tyrėjų dalyvavimas projekte;

9.5. projekto rezultatų praktinio naudojimo galimybės;

9.6. prašomo finansavimo dydžio pagrįstumas.

10. MT programą įgyvendinančios institucijos ekspertizės rezultatus teikia Komisijai, o ši per eilinį bendrą posėdį tvirtina bendrą finansuojamų projektų sąrašą.

11. MT programą įgyvendinančios institucijos pagal savo galimybes pariteto pagrindais skiria lėšų MT programai įgyvendinti.

12. Projektų vykdymo laikotarpis – ne ilgesnis nei dveji metai.

13. Lėšų skiriama pirmiesiems metams. Po pirmųjų projekto vykdymo metų projekto koordinatoriai teikia savo šalies MT programą įgyvendinančioms institucijoms metinę projekto vykdymo eigos ataskaitą. Įvertinusios metinę ataskaitą, MT programą įgyvendinančios institucijos priima sprendimą dėl projektų finansavimo pratęsimo antraisiais metais arba, esant poreikiui, pateikia siūlymą dvišalei Komisijai dėl projekto (-ų) finansavimo nutraukimo.

Bendrą Komisijos sprendimą dėl projekto (-ų) finansavimo nutraukimo (esant poreikiui) ir kitais klausimais Komisijos pirmininkai gali suderinti naudodamiesi elektroninėmis komunikacijos priemonėmis ir tada šį sprendimą patvirtina Komisijos nuotolinio posėdžio protokolu.

14. Projekto dalyviai sudaro bendro projekto vykdymo sutartį, kurioje nurodoma:

14.1. bendrų tyrimų vykdymo tikslingumo pagrindas;

14.2. kiekvieno partnerio vykdomi etapai;

14.3. planuojama finansavimo apimtis ir šaltiniai;

14.4. teisių į intelektualinės veiklos rezultatus, sukurtus vykdant projektą, apsaugos, neprieštaraujančios abiejų Susitariančiųjų šalių valstybių teritorijose galiojantiems teisės aktams, reglamentuojantiems intelektualinės nuosavybės teisių apsaugos klausimus, reguliavimas.

15. Įvykdę projektą, jo koordinatoriai teikia MT programą įgyvendinančioms institucijoms savo šalyje galutinę ataskaitą, kurioje nurodo įgyvendinto projekto rezultatus, galimas šių rezultatų naudojimo ir tolesnio bendradarbiavimo sritis ir perspektyvas.

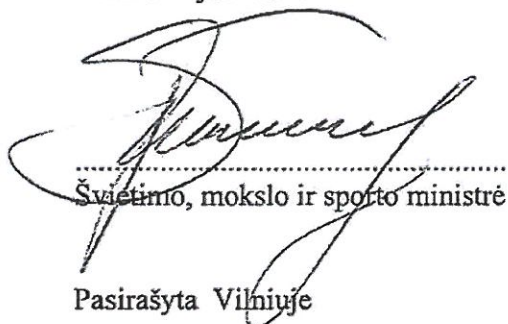
16. MT programą įgyvendinanti institucija savo šalyje rengia informaciją apie projektų įgyvendinimo rezultatus, siūlymus dėl projektų rezultatų naudojimo perspektyvų ir teikia šią informaciją svarstyti Komisijai.

MT programos galiojimas savaimė pratęsiamas tolesniems penkerių metų laikotarpiams, jeigu nė viena iš Susitariančiųjų šalių, likus ne mažiau kaip šešiams mėnesiams iki MT programos galiojimo laikotarpio pabaigos, diplomatiniais kanalais raštu nepraneša kitai Susitariančiajai šaliai apie savo ketinimą nutraukti MT programą.

MT programos keitimai, jos nutraukimas arba galiojimo laikotarpio pabaiga neturi įtakos bendriems projektams ar kitiems susitarimams, pradėtiems vykdyti įsigaliojus MT programai, nebent Susitariančiosios šalys susitartų kitaip.

MT programa, ją pasirašius abiem Susitariančiosioms šalims, įsigalioja 2022 m. sausio 1 d. ir galioja iki 2026 m. gruodžio 31 d.

Lietuvos Respublikos
švietimo, mokslo ir sporto
ministerijos vardu



Švietimo, mokslo ir sporto ministrė

Pasirašyta Vilniuje

2021 m. *gruodžio* 13 d.

Ukrainos švietimo ir mokslo
ministerijos vardu



Viceministras Europos integracijai

Pasirašyta Kijeve

2021 m. *gruodžio* 13 d.